

# TurnTableSoft

SystemRoMedic™



Manual de usuario – Español

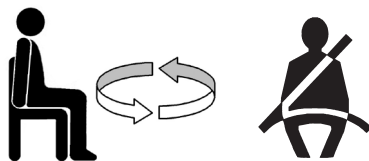


Ø 450 mm/ 17.7"  
Ø 400 mm/ 15.7"

**REF**

5086

5087



**SWL: 150 kg/330 lbs**

El TurnTableSoft se usa principalmente en los traslados hasta y desde asientos de automóviles, pero también en sillas y camas y para facilitar los giros/vueltas. El TurnTableSoft incluye dos discos redondos dotados de material antifricción en su interior que les permite girar libremente el uno sobre el otro. El TurnTableSoft está disponible en dos tamaños.



## Inspección operacional

### Inspección visual

Compruebe periódicamente el estado y funcionamiento del dispositivo de asistencia. Examine siempre el producto tras su lavado. Asegúrese de que las costuras y el material no presenten desperfecto alguno. Asegúrese de que el tejido no esté desgastado o desteñido. Si hay indicios de desgaste, el producto deberá ser desechado.

### Test de fricción

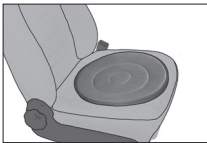
Faible friction: veillez à ce que la surface soit lisse et glisse sans effort. Procédez à une comparaison avec un produit.

## ¡ATENCIÓN!

El TurnTableSoft no puede utilizarse sobre cuero ni tapicería revestida de goma.

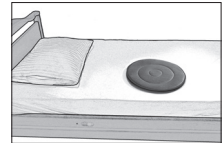


## Colocación y uso del TurnTable



Si se utiliza en el asiento de un vehículo, el TurnTableSoft debe situarse en el centro del asiento.

En su uso sobre una cama, el TurnTableSoft se coloca cerca del borde de esta, a un nivel que permita reposar la cabeza del usuario sobre la almohada a la hora de tumbarse.



El usuario se sienta en ángulo sobre el asiento del automóvil con las piernas fuera del vehículo.



A continuación, girará fácilmente mientras introduce las piernas en el auto.



El usuario permanece sentado sobre el TurnTableSoft durante el trayecto. Para abandonar el vehículo, el usuario solo debe girarse a un lado y alzar al mismo tiempo las piernas hacia el exterior del automóvil. ¡Utilice siempre el cinturón de seguridad!

## Material

Poliéster, poliamida y algodón



## Cuidado del producto

Consulte la etiqueta del producto.



No use detergente/suavizante y evite el secado para una vida útil óptima.



Clase de producto sanitario I

Este producto cumple con los requisitos de la Directiva 93/42/CEE relativa a productos sanitarios.

Consulte con su distribuidor local para cualquier duda sobre el producto o su uso. Visite [www.handicare.com](http://www.handicare.com) para una lista completa de distribuidores.

## Vida útil estimada

Hasta 10 años de uso normal.

## Description

Art. No	Name	Description
5086	TurnTableSoft	Ø 450 mm/ 17.7"
5087	TurnTableSoft	Ø 400 mm/ 15.7"

## Simple solutions for great results

SystemRoMedic™ is the name of Handicare's unique easy transfer concept, the market's widest and most comprehensive range of clever, easy-to-use and safe transfer and lifting aids designed to make life easier, both for the user and for the caregiver. SystemRoMedic™ is a complete solution that provides for the majority of patient transfer or manual handling requirements. From the simplest to the most complex scenarios, from the lightest to the heaviest. The concept encompasses assistive devices for four different categories of transfers:

- Transfer, assistive devices for manual transfers of users between two locations.
- Positioning, assistive devices for manual repositioning of users within the same location.
- Support, assistive devices for mobility support e.g., during sit-to-stand or gait training.
- Lifting, assistive devices for manual and mechanical lifting of users.

## Improved work environment, improved quality of care and cost savings

The philosophy behind SystemRoMedic™ is focused on the prevention and reduction of occupational injuries while allowing users to experience a greater sense of independence and dignity. Through a unique combination of training and a complete range of efficient transfer aids, SystemRoMedic™ offers improvement of both work environment and quality of care and, at the same time, achieves significant cost savings.

## Always make sure that you have the correct version of the manual

The most recent version of all manuals are available for downloading at/from our website; [www.handicare.com](http://www.handicare.com).

## For questions about the product and its use

Please contact your local Handicare and SystemRoMedic™ representative. A complete list of all our partners with their contact details can be found on our website; [www.handicare.com](http://www.handicare.com).

***Handicare offers solutions and support to increase the independence of disabled or elderly people as well as to improve the convenience of those who are caring for them.***

*The Handicare Group is one of the leading healthcare companies in Europe with its own manufacturing organizations and sales companies in Norway, Sweden, Denmark, Germany, the Netherlands, Great Britain, France, China, Canada and the USA. Handicare's products are also distributed by partners in more than 40 countries worldwide. Our wide range of high-quality products includes various manual and power wheelchairs, seating systems, scooters, a complete easy transfer system and other patient handling aids, stairlifts, car adaptations, rise and recline chairs, and bathing and toileting products.*



**MediCauce**

MediCauce Soluciones Sanitarias SL  
C/ Rio Jarama 132, 10-13  
45007, Toledo. España  
T- (+34) 925 337 467  
[www.medicauce.com](http://www.medicauce.com)  
[info@medicauce.com](mailto:info@medicauce.com)